



مدیریت آموزش و پرورش منطقه ۱۴
دبیرستان غیر دولتی پسرانه پیام غدیر
پایانی دوم ۹۸-۹۹
تاریخ امتحان: ۹۹/۳/۲۹
نام درس: عربی ۱
مدت امتحان: ۶۰ دقیقه

نام و نام خانوادگی:
کلاس: دهم
نام دبیر: آقای نصیری
رشته تحصیلی: ریاضی
شماره:

ساعت شروع امتحان: ۸ صبح
تعداد برگ سئوال: ۴ صفحه

ردیف	بارم	
۱	۰/۵	تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ (کلماتی که زیرشان خط است، ترجمه کنید): أَنْظُرْ لِتِلْكَ الشَّجَرَةِ ذَاتِ الْغُصُونِ النَّضْرَةِ كَيْفَ نَمَتْ مِنْ حَبَّةٍ وَكَيْفَ صَارَتْ شَجَرَةً
۲	۰/۵	اكتب في الفراغ الكلمتين المترادفتين والكلمتين المتضادتين. (در جای خالی دو کلمه مترادف و دو کلمه متضاد و دو کلمه مترادف بنویس) سَلَم - حَزِين - اسْتَطَاع - غِيَم - قَدَر - حَرْب
۳	۰/۵	عين الكلمة العربية في المعنى (کلمه ناهما هنگ در معنی را مشخص کنید). الف) غراب بط بوم نضر ب) هاتف جدوة مسجل مصباح
۴	۰/۵	اكتب مفرد أو جمع الكلمتين: (مفرد یا جمع دو کلمه را بنویس) الف) موعِد: ب) جیوش:
۵	۴/۵	تَرْجِمِ هَذِهِ الْجُمْلَ (این جمله ها را ترجمه کنید) الف) خُلِقَ الْإِنْسَانُ ضَعِيفًا ب) يريد أن يخرجكم من أرضكم فماذا تأمرون ج) إن الله أمرني بمدارة الناس كما أمرني بإقامة الفرائض. د) لكل ذنب توبة إلا سوء الخلق هـ) سامحيني، أنت على الحق. و) مضي الزمان وقلبي يقول إنك آتي. ز) كان في قديم الزمان ملك عادل يسمى بذي القرنين قد أعطاه الله القوة.
۶	۰/۵	إنتخب الترجمة الصحيحة: (ترجمه صحیح را انتخاب کن) ۱- سَمِعُ الدَّلْفَيْنِ يَفُوقَ سَمْعَ الْإِنْسَانِ عَشْرَ مَرَّاتٍ وَوِزْنُهُ يَبْلُغُ ضِعْفِي وَزْنَ اتِّلِ الْإِنْسَانِ تَقْرِيْبًا الف) شنوایی دلفین ده برابر برای شنوایی انسان و وزنش تقریباً دو برابر وزن انسان است. ب) دلفین ده برابر انسان می شنود و وزنش تقریباً برابر با یک انسان است

ردیف	بارم
	۲- حاول العلماء معرفة سر تلك الظاهرة، فأرسلوا فريقاً لزيارة المكان والتعرف على الأسماء الف) دانشمندان سعی می کنند راز آن را آشکار کنند، پس گروهی را برای بازدید آن مکان و پژوهش درباره ماهی ها ارسال می کنند. ب) دانشمندان برای شناخت راز آن پدیده تلاش کردند و تیمی را برای دیدن مکان و شناختن ماهیان فرستادند.
۷	كَمَلِ الْفَرَاجَاتِ فِي التَّرْجُمَةِ الْفَارْسِيَّةِ الف) یا ایها الذین آمنوا لایسخر قوم من قوم عسی أن یکونوا خیرا منهم. ای کسانی که ایمان آورده اید، نباید مردمانی مردمانی (دیگر) را میخشد کنند، شاید آنها (خوب □ ب) بهتر از خودشان □ باشند؛ ب) ولا تلمزوا أنفسکم ولا تنابزوا باللقابِ واز (خودتان □ دیگران □) عیب نگیرد و به همدیگر (لقب □ لقبهای □) زشت ندهید ج) فاستغفروا الذنوبهم پس برای گناهانش (آمرزش خواستند □ آمرزش می خواهند □)
۸	ترجم الكلمات التي تحتها خط (کلماتی که زیرشان خط است، ترجمه کن) الف) لا تقترِبِ التَّارِ ب) <u>أَنْزَلْنِي يَا سَائِقُ</u> ج) ما انتفعت به د) <u>سِينَكَسِرُ الزَّجَاجِ</u> هـ) <u>اسْتَرْجَاعُ الْبَضَائِعِ</u> و) <u>كَانُوا يَذْهَبُونَ</u>
۹	عين الجواب الصحيح : (جواب صحیح را مشخص کنید). الف) الماضي من 'يُسَامِحُ': ب) المضارع من 'يُدَلُّ': سَامَحَ سَمَحَ تَسَامَحَ يُدَلُّ يُدَلُّ يُبَادِلُ
۱۰	عَيْنُ نَوْعِ الْفِعْلِ فِي كُلِّ عِبَارَةٍ الف) شهر رمضان الذي <u>انزل</u> فيه القرآن ب) <u>يخلق</u> الله ما يشاء
۱۱	عين الكلمة التي يختلف نوعها في كل مجموعة (کلمه ای را که نوعش در هر مجموعه متفاوت ایت، مشخص کنید). الف) مجالسة ياتنبهوا تعليمي شاهدن ب) حارب تحسن يتخلص اجهز

بارم	ردیف
٠/٥	١٢
١٣	١٣
١	١٤
١/٥	١٥
١	١٦
١	١٧

ضع في الفراغ الأول عددا ترتيبياً وفي الفراغ الثاني عدداً أصلياً:

- ١- اليوم الـ..... من أيام الأسبوع يوم الخميس. ٢- تسعون ناقص عشرة يساوي.....

عين المحل الإعرابي للكلمات التي تحتها خط: (نقش كلمات درجله)

- ١- يضرب الله الأمثال للناس
٢- السكوت ذهب والكلام فضة
٣- الكتب بساين العلماء
٤- زكاة العلم نشره
٥- العلم خير من المال

عين الفعل المجهول ثم ترجم ذلك الفعل بالفارسية (فعل مجهول را مشخص كن سپس آن فعل را به فارسي ترجمه كن)

- ١- يا أيها الناس ضرب مثل فاستمعوا له إن الذين تدعون من دون الله لن يخلقوا ذباباً.
٢- أفلا ينظرون إلى الإبل كيف خلقت.

عين اسم الفاعل واسم المفعول واسم المبالغة، ثم ترجمها (اسم فاعل ومفعول ومبالغة را مشخص كن سپس آنها را ترجمه كن)

- ١- سيد القوم خادمهم في السفر
٢- يا غفار الذنوب
٣- من جرب المجرب حلت به الندامة

ضع في الدائرة العدد المناسب: (كلمتان زائدتان)

- ١- الركب
٢- الكرامة
٣- الوكر
٤- الهجر
٥- المليح
٦- السوار
- الف) ابتعاد الصديق عن صديقة أو الزوج عن زوجة
ب) هو الذي له حركات جميلة وكلام جميل
ج) زينة من الذهب أو الفضة في يد المرأة
د) شرف وعظمة وعزة النفس

عين الجملة الصحيحة وغير الصحيحة حسب الحقيقة والواقع (جملة صحیح وغلط را براساس واقعیت مشخص کنید)

- ١- عندما ينقطع تيار الكهرباء في الليل، يغرق كل مكان في الظلام
٢- الطاووس من الطيور المائنة تعيش فوق جبال ثلجية
٣- الموسوعة معجم صغير جداً يجمع قليلاً من العلوم
٤- الشاطي منطقة برية بجوار البحار والمحيطات
- ص ☐ غ ☐
ص ☐ غ ☐
ص ☐ غ ☐
ص ☐ غ ☐

ردیف	بارم
۱۸	أجب عن الأسئلة: ۱- ما اسمك؟ ۲- أين مدرستك؟
	ارجو لكم التوفيق